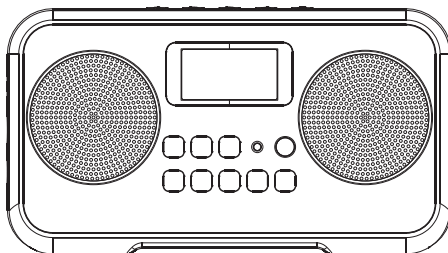


# PR-D19



**F**

Version 1

## **Instructions importantes sur la sécurité**

1. Lisez ces instructions.
2. Conservez ces instructions.
3. Tenez compte de toutes les mises en garde.
4. Suivez toutes les instructions.
5. N'utilisez pas cet appareil à proximité de l'eau.
6. Ne nettoyez qu'à l'aide d'un linge sec.
7. N'obstruez aucune voie de ventilation. Installez conformément aux instructions du fabricant.
8. N'installez pas à proximité de sources de chaleur telles que radiateurs, registre de chaleur, poêle ou autres appareils (y compris les amplificateurs) qui produisent de la chaleur.
9. Ne sous-estimez pas l'objectif de sécurité des prise polarisées ou de type terre. Une prise polarisée a deux fiches dont l'une est plus large que l'autre. Une prise de type terre a deux fiches plus une fiche supplémentaire de raccord à la terre. La fiche large ou le raccord à la terre sont conçues pour votre sécurité. Si la prise fournie ne convient pas à votre équipement, consultez un électricien pour remplacer votre ancien équipement.
10. Protégez le cordon d'alimentation contre les piétinements ou les pincements, particulièrement au niveau des branchements, prises de courant, et du point d'où il sort de l'appareil.

11. N'utilisez que les extensions/accessoires spécifiés par le fabricant.
12. N'utilisez qu'avec un chariot, support, trépied, crochet ou table spécifié par le fabricant, ou vendu avec l'appareil. Lorsque vous utilisez un chariot, soyez attentif lorsque vous déplacez la combinaison chariot/appareil pour éviter les blessures dues au renversement.



13. Débranchez cet appareil lors des orages ou lorsqu'il est inutilisé pendant une longue période.
14. Confiez toute réparation à du personnel de maintenance qualifié. La réparation est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé de quelque sorte, par exemple si le cordon d'alimentation ou la prise sont endommagés, si du liquide a été répandu ou si des objets sont tombés dans l'appareil, si ce dernier a été exposé aux moisissures ou à la pluie, s'il ne fonctionne pas normalement, ou qu'il a chuté.
15. Pour réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, n'exposez pas cet appareil à la pluie ou l'humidité.
16. Le marquage de risque d'étouffement et les symboles graphiques associés sont présents sur la face arrière de l'unité.
17. L'appareil ne doit pas être exposé aux égouttements ou aux éclaboussures et aucun objet rempli de liquide ne doit être placé dessus.

18. Une pression excessive dans les oreilles et les écouteurs peuvent diminuer l'audition. Les réglages hauts qui désactivent le fil des égaliseurs amènent à des tensions de signal fortes sur la sortie pour les oreilles et les écouteurs.
19. La prise d'alimentation doit être proche de la radio, et facilement accessible afin de n'avoir qu'à débrancher la prise du secteur pour pouvoir déconnecter l'appareil en cas d'urgence.
20. Lorsque L'alimentation principale ou un appareil de raccordement sert de sectionneur, le sectionneur doit toujours rester en état de marche.

## **INFORMATIONS FCC**

La commission fédérale de communication en fréquence radio La déclaration des interférences comprend les paragraphes suivants :

L'équipement a été testé et déclaré conforme aux : Limites pour les appareils numériques de catégorie B, conformément à la partie 15 des réglementations FCC. Ces limites sont définies pour apporter une protection raisonnable contre les interférences dangereuses dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise, et peut émettre des fréquences d'énergie radio et , si les instructions ne sont pas respectées lors de l'installation et l'utilisation, peut causer des interférences nuisibles à la communication radio. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences surviennent dans une installation particulière. Si cet équipement cause des interférence nuisible à la réception de radio ou de télévision, ce que vous pouvez déterminer en éteignant et en allumant l'appareil, il est recommandé à l'utilisateur d'essayer de corriger l'interférence par l'une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Séparer davantage l'équipement et le récepteur.
- Connecter l'équipement sur une prise sur un circuit différent de celui sur lequel le récepteur est connecté.
- Demandez assistance à un revendeur ou un technicien expérimenté dans le domaine radio/TV.

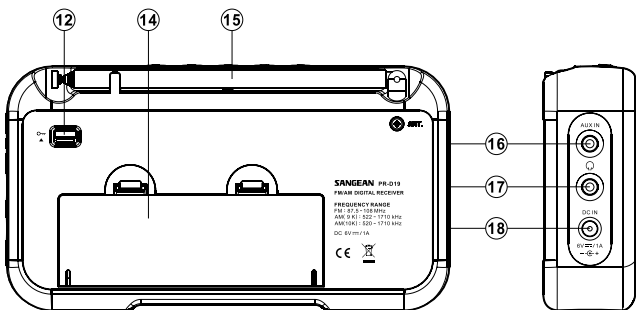
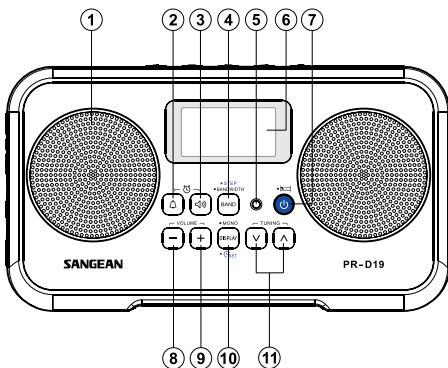
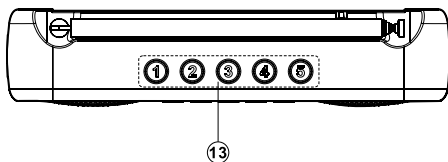
### **Précautions pour l'utilisateur**

#### **Remarque :**

Des changements ou des modifications sur ce produit non expressément approuvés par la partie responsable de la conformité peut annuler le droit de l'utilisateur d'utiliser cet équipement.

#### ***PRÉCAUTION :***

Pour réduire le risque de choc électrique, ne procédez à aucune réparation autre que celles détaillées dans ces instructions d'utilisation a moins que vous ne disposiez des qualifications.



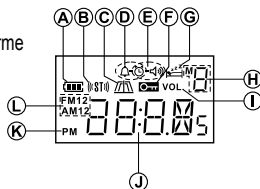
## Touche de contrôle

- ① Enceinte
- ② Alarme sonnerie ou radio
- ③ Alarme radio
- ④ Touche Bande/largeur de bande/incréments
- ⑤ Indicateur d'alimentation
- ⑥ Écran LCD
- ⑦ Touche alimentation/veille
- ⑧ Touche Volume -
- ⑨ Touche Volume +
- ⑩ Touche affichage/Mono/réglage de l'horloge
- ⑪ Touche Réglage +/-
- ⑫ Interrupteur verrouillage des touches
- ⑬ Touche de présélection
- ⑭ Compartiment des piles
- ⑮ Antenne télescopique
- ⑯ Prise entrée auxiliaire
- ⑰ Prise écouteurs
- ⑱ Prise entrée CC

F

## Affichage d'icône

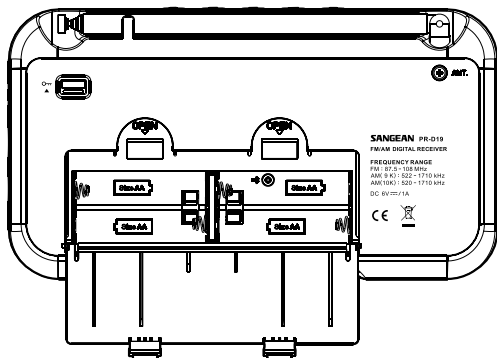
- (A) Indicateur de batterie
- (B) Indicateur Stéréo
- (C) Indicateur largeur de bande
- (D) Indicateur alarme sonnerie
- (E) Indicateur d'alarme radio
- (F) Symbole verrouillage des touches
- (G) Indicateur minuteur de mise en veille/report d'alarme
- (H) Indicateur présélection
- (I) Indicateur volume
- (J) Fréquence/affichage de l'horloge
- (K) Indicateur PM
- (L) Indicateur AM/FM



## Utiliser la radio pour la première fois

### Utilisation sur piles

1. Enlevez le couvercle des piles à l'arrière de l'unité en appuyant sur la prise.
2. Insérez quatre piles UM-3 (taille AA) dans les espaces du compartiment.
3. Prenez soin de vous assurer que toutes les piles sont insérées avec la polarité correcte, comme indiqué sur le boîtier arrière. Remplacez le couvercle de la batterie.
4. Puissance réduite, distorsion, « son bégayant » et l'icône de batterie clignotant sur l'écran sont les signes que les piles doivent être remplacées.
5. Si vous envisagez de ne pas utiliser la radio pendant une période prolongée, il est conseillé d'enlever toutes les piles de la radio.





**Utilisation de l'adaptateur AC**

L'adaptateur d'alimentation AC à utiliser avec cet appareil doit être un 6 volts DC à 1.

Broche centrale positive.

Insérez la prise de l'adaptateur dans la prise DC sur le coté droit de la radio.

Branchez l'adaptateur dans une prise secteur standard.

Dès lors que l'adaptateur est utilisé, les batteries sont automatiquement déconnectées.

L'adaptateur CA doit être déconnecté du secteur lorsqu'il est inutilisé.

**Utilisation de la radio - recherche de station AM / FM**

1. Étendez complètement l'antenne au dessus de la radio. Appuyez sur la touche Alimentation pour allumer la radio.
2. Appuyez sur la touche Bande pour choisir la bande de votre choix.
3. Tenez la touche Réglage +/- pour commencer la recherche de fréquence. Votre radio effectuera une recherche vers le haut (fréquences basses vers fréquences hautes) et s'arrêtera automatiquement lorsqu'une station de signal suffisant est détectée.
4. Pour trouver d'autres stations, maintenez la touche Réglage +/- appuyée.
5. Réglez le volume en appuyant sur la touche Volume +/- sur le réglage de votre choix.

**Remarque:**

Pour afficher l'heure ou la fréquence sur l'écran, appuyez sur la touche Affichage.

## Réglage manuel - AM / FM

1. Appuyez sur la touche Alimentation pour allumer la radio.
2. Appuyez sur la touche Bande pour choisir la bande de votre choix. Tendez entièrement l'antenne pour une meilleure réception.
3. Appuyez brièvement sur les touches +/- pour régler une station. La fréquence FM changera par incrément de 50/100kHz et la fréquence AM changera par incrément de 9/10 kHz.
4. Lorsque la bande de fréquence a atteint sa limite, la radio recommencera à chercher depuis la limite opposée de la bande.
5. Réglez le volume à l'aide des touches Volume +/- sur le réglage de votre choix.

## Enregistrer des stations en présélection

Vous pouvez enregistrer vos stations radio AM/FM préférées sur les stations présélectionnées (1 à 5).

La procédure pour régler des stations de radio en présélection est décrite plus haut.

Notez que les radios pour AM1/AM2 et FM1/FM2 sont enregistrés ensemble sur les espaces de présélection, donc il y'en a 20 en tout. Vos stations en présélection seront préservées pendant 30 minutes lorsqu'il n'y a pas de source d'alimentation soit sur les piles, soit sur l'adaptateur CA.

1. Appuyez sur la touche Alimentation pour allumer la radio.
2. Réglez la station de radio souhaitée comme décrit précédemment.
3. Maintenez la touche Présélection (1-5) jusqu'à ce que vous entendiez un son de bip et que l'écran affiche «P1» par exemple après la fréquence. La station sera enregistrée à l'aide de la touche de présélection utilisée. Répétez cette procédure pour les stations favorites restantes à votre convenance.
4. Les stations en présélection déjà enregistrées peuvent être écrasées en suivant la procédure suivante si nécessaire.



## Interrupteur Stéréo / Mono

Si la station de radio FM que vous écoutez a un signal faible, vous pourrez entendre des bruissements. Il est possible de réduire ce bruissement en forçant la radio à jouer en mono plutôt qu'en stéréo.

Tenez la touche Display/Mono appuyée pour passer en mode Mono. L'icône Stéréo disparaîtra de l'écran.

## Rétrécissement de la largeur de bande AM / FM

Afin d'obtenir une meilleure réception des stations AM/FM plus faibles, votre radio a une fonction pour rétrécir la largeur de bande AM/FM pour réduire les bruits des hautes fréquences.

1. Sélectionnez la bande AM ou FM en appuyant sur la touche Band.
2. Tenez la la touche Band appuyée jusqu'à ce que la radio Bippe pour activer la fonction. (  ) s'affichera sur l'écran. Pour retourner au réglage par défaut, tenez la touche Band appuyée jusqu'à ce que votre radio émette un bip. (  ) s'affichera sur l'écran.

## Version du logiciel / réglage des incréments de réglage / Format de l'heure 24 / 12 heures

### *Version du logiciel*

La version du logiciel ne peut être changée, cette fonction est pour votre référence uniquement.

1. Assurez-vous que votre radio est en mode éteint.
2. Tenez la touche Band/Step appuyée jusqu'à ce que la version du logiciel s'affiche sur l'écran (ex: P0 X).

## **Format de l'heure 12 / 24**

Lorsque la version du logiciel apparaît sur l'écran s'affiche sur l'écran, appuyez sur les touches Réglage haut/bas pour choisir l'option de format 12/24 (ex : 12h ou 24H). Appuyez brièvement sur la touche Affichage pour confirmer le paramètre. Le format de l'heure actuel clignotera sur l'écran. Appuyez sur la touche de réglage haut/bas pour choisir l'option de votre choix. Puis, appuyez sur la touche Display pour confirmer votre choix.

## **Réglage des incréments de réglage FM**

1. Si la radio est en mode veille, assurez-vous de suivre les étapes 1-2 ci-dessus pour entrer dans la version du logiciel.
2. Lorsque la version du logiciel apparaît sur l'écran s'affiche sur l'écran, appuyez sur les touches Réglage haut/bas pour choisir l'option d'incrément de réglage FM (ex : 50 ou 100).
3. Appuyez sur la touche Display pour saisir le paramètre et l'incrément de réglage FM clignotera sur l'écran.
4. Appuyez sur la touche de réglage haut/bas pour choisir l'option de votre choix. Puis, appuyez sur la touche Display pour confirmer votre choix.

## Réglage des intervalles de réglage AM






1. Si la radio est en mode veille, assurez-vous de suivre les étapes 1-2 ci-dessus pour entrer dans la version du logiciel.
2. Lorsque la version du logiciel apparaît sur l'écran s'affiche sur l'écran, appuyez sur les touches Réglage haut/bas pour choisir l'option d'incrément de réglage AM (ex : 9 ou 10).
3. Appuyez sur la touche Display pour saisir le paramètre et l'incrément de réglage AM clignotera sur l'écran.
4. Appuyez sur la touche de réglage haut/bas pour choisir l'option de votre choix. Puis, appuyez sur la touche Display pour confirmer votre choix.

## Réglage de l'horloge


1. Assurez-vous que la radio est éteinte
2. Maintenez la touche de présélection de votre choix jusqu'à ce que la radio sonne une fois et que les chiffres de réglage de l'heure commencent à clignoter.
3. Appuyez sur la touche Réglage +/- pour régler l'heure appropriée. Puis, appuyez sur la touche de réglage de l'horloge pour confirmer le réglage de l'heure. À présent, le chiffre des minutes commence à clignoter sur l'écran.
4. Appuyez sur la touche Réglage +/- pour régler les minutes appropriées. Puis, appuyez sur la touche de réglage de l'horloge pour confirmer le réglage de l'heure. Votre radio-réveil est désormais réglé.

## Réglage de l'alarme

Il y a deux modes d'alarme différents sur cette unité. Vous pouvez choisir de vous réveiller sur la radio ou avec une sonnerie. Vous pouvez régler l'alarme avec la radio allumée ou éteinte.

1. Tenez la touche alarme appuyée jusqu'à entendre un bip et voir l'un de ces symboles - ou - clignoter sur l'écran.
2. À présent, le chiffre des heures et le symbole d'alarme clignoteront. Appuyez sur la touche Réglage +/- pour choisir l'heure de l'alarme de votre choix. Appuyez sur la touche Alarme pour confirmer le paramètre.
3. À présent, les chiffres des minutes sur l'écran commenceront à clignoter. Appuyez sur la touche Réglage +/- pour choisir les minutes de l'alarme de votre choix. Appuyez sur la touche Alarme pour confirmer le réglage des minutes. Si vous réglez l'alarme radio (  ), passez à l'étape 5. Autrement, veuillez suivre l'étape suivante.
4. Appuyez sur la touche Réglage +/- pour régler le volume. Puis, appuyez sur la touche Alarme pour confirmer le paramètre. Le réglage de l'alarme est désormais complété. Une fois que l'alarme est réglée, elle se déclenchera automatiquement le jour suivant à la même heure.
5. Si l'alarme radio est sélectionnée, vous devez choisir la station sur laquelle vous vous réveillez. Appuyez sur Réglage +/- pour sélectionner l'option de votre choix et appuyez sur la touche Radio Alarm pour confirmer le paramètre. Appuyez sur la touche de réglage haut/bas pour choisir la station de votre réveil. Autrement, vous pouvez choisir entre les stations présélectionnées en appuyant sur la touche Réglage +/- et appuyez sur la touche 1-5. Appuyez sur la touche Radio Alarm pour confirmer le paramètre.
6. Appuyez sur la touche Réglage +/- pour régler le volume. Puis, appuyez sur la touche Alarme pour confirmer le paramètre. Le réglage de l'alarme radio est désormais complété.

## Report d'alarme

Lorsque l'alarme sonne, appuyez sur n'importe quelle touche autre que la touche Veille pour mettre l'alarme silencieuse pendant 5 minutes.  apparaîtra sur l'écran.

Afin d'annuler le report d'alarme lorsque l'alarme est suspendue, appuyez sur la touche Veille.

## Éteindre une alarme qui sonne


Appuyez sur la touche Alimentation pour éteindre une alarme qui sonne, autrement, l'alarme sonnera pendant une heure.

## Annuler le réglage de l'alarme

Tenez la touche alarme appuyée jusqu'à entendre un bip et le symbole de l'alarme disparaîtra de l'écran.

## Minuteur de mise en veille

Votre radio peut être réglée pour s'éteindre après l'écoulement d'un certain délai. Le réglage du minuteur de mise en veille peut être réglé entre 15, 30, 45, 60, 90 et 120 minutes.

1. Tenez la touche Alimentation/Mise en veille programmée jusqu'à entendre un bip et le symbole  s'affiche sur l'écran.
2. Tenir la touche Alimentation/Mise en veille programmée permettra de circuler entre les délais de 120, 90, 60, 45, 30 et 15 minutes.
3. Relâchez la touche lorsque le délai de minuteur de mise en veille de votre choix s'affiche sur l'écran. Alors, le symbole apparaîtra sur l'écran. Votre radio s'éteindra automatiquement après qu'un temps présélectionné soit écoulé.

### Remarque:

Pour désactiver le minuteur de mise en veille, appuyez simplement brièvement sur la touche Alimentation.

## Prise écouteurs

Une fente casque stéréo 3,5 mm est fournie à droite et à gauche de votre radio pour une utilisation avec des écouteurs. Insérer une prise coupera automatiquement le son du haut-parleur interne.

### **IMPORTANT:**

Une pression sonore excessive des casques ou des écouteurs peut entraîner une perte d'audition.


## Prise d'entrée auxiliaire

Une fente d'entrée auxiliaire 3,5 mm est fournie sur le côté gauche de votre radio pour permettre à un signal audio d'alimenter l'unité depuis un appareil audio externe comme iPod, MP3 ou lecteur CD.

1. Puis, appuyez sur la touche Bande plusieurs fois jusqu'à ce que « AUX » s'affiche sur l'écran.
2. Connectez une source audio stéréo ou mono (par exemple, iPod, MP3 ou lecteur CD) sur la fente d'entrée auxiliaire (marquée 'AUX IN').
3. Réglez le volume sur votre iPod, MP3 ou lecteur CD pour garantir un niveau de signal adéquat depuis le lecteur, puis tournez la molette de contrôle, et tournez la molette de volume sur la radio pour obtenir un niveau d'écoute approprié.

## Fonction verrouillage des touches

La fonction de verrouillage des touches sert à empêcher les opérations non-intentionnelles sur la radio.

1. L'interrupteur de verrouillage des touches est située à l'arrière de la radio. Lorsque l'interrupteur de verrouillage des touches est positionné sur LOCK, toutes les touches seront désactivées. L'écran affichera le symbole de verrou .
2. Pour désactiver la fonction de verrouillage des touches, passez le bouton de verrouillage sur la position inactive. La fonction de verrouillage des touches sera désactivée.



## Spécifications

### Besoins d'alimentation

Secteur	CC 6V / 1 A
Piles	4 X 1.5V Taille "AA" / UM-3 / LR6

F

### Bande de fréquence

FM 87.5 – 108 MHz

AM (9K) 522 – 1710 kHz

AM (10K) 520 – 1710 kHz

### Caractéristiques du circuit

Haut-parleur	2,25 po 8 ohm portée totale
Puissance de sortie	1 watt (max)
Prise écouteurs	3,5mm de diamètre
Système d'antenne	Antenne télescopique

*L'entreprise se réserve le droit de modifier les spécifications sans notification.*



*Si à l'avenir vous devez vous débarrasser de ce produit, veuillez noter que: Les produits électriques ne peuvent pas être jetés avec le reste des déchets ménagers. Si possible, amenez l'appareil à un centre de recyclage. Vérifiez auprès de votre municipalité ou de votre détaillant pour en savoir plus sur le recyclage. (Directive relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques).*